

Voľ, VN, (TN), (Kub.), (SSC)
3x Edičné TEERAG-ASDAG BA
1x orig. molár / SSC
1x kópia / MDPT SR

DODATOK č. 4
k Zmluve o dielo č. 51/6300/2007/01/07 zo dňa 15.5.2007
na stavebné práce I/73 Giraltovce, priesťah

uzavretý podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov medzi týmito zmluvnými stranami :

Objednávateľ:	Slovenská správa ciest
Sídlo:	Miletičova 19, 826 19 Bratislava
Právna forma:	rozpočtová organizácia zriadená MDPT SR zriaďovacou listinou č. 5854/M-95 zo dňa 7.12.1995, úplne znenie pod č. 316/M-2005 zo dňa 14.02.2005, zmenené rozhodnutím MDPT SR č. 100 zo dňa 11.5.2006 a rozhodnutím č. 86 zo dňa 22.05.2008
Štatutárny orgán:	Ing. Roman Žembera, generálny riaditeľ
IČO:	00 33 28
DIČ:	2021067785
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica, č.ú. 7000183259/8180 – výdavkový účet pre prostriedky ES a spolufinancovanie zo ŠR SSC
Číslo účtu:	7000135433/8180 – výdavkový účet ŠR SSC
Telefón:	055/72 77 200
Fax:	055/72 77 225
e-mail:	jozef.fabian@ssc.sk

(ďalej označovaný ako „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ :	Združenie: „EKOTECHNIKA PLUS & TEERAG-ASDAG“
Zastúpený spoločnosťou:	TEERAG-ASDAG Aktiengesellschaft
Sídlo:	Hlavný partner Absberggasse 47, 1103 Viedeň
Prevádzkár:	Plynárenská 1, 821 09 Bratislava
Zastúpená:	Dir. Brmstr. Ing. Michal Sukal Ing. Joachim Kučera
Právna forma:	akciová spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Obchodného súdu vo Viedni pod č. 118596g
IČ:	118596g
DIČ:	2022400457
IČ DPH:	SK2022400457
Bankové spojenie:	UniCredit Bank Slovakia, a.s.
Číslo účtu:	8999964011/1111
Telefón:	02/536301471
Fax:	02/53630149
e-mail:	info@teerag-asdag.sk
osoby oprávnené rokovať:	
- vo veciach zmluvných:	Ing. Joachim Kučera, Dir. Brmstr. Ing. Michal Sukal
- vo veciach technických:	Ing. Joachim Kučera, Dir. Brmstr. Ing. Michal Sukal, Ing. Ľuboš Baník
- vo veciach realizačných:	Ing. Joachim Kučera, Dir. Brmstr. Ing. Ľuboš Baník
Doručovací adres:	TEERAG-ASDAG Aktiengesellschaft, stála prevádzkárňa Plynárenská 1, 821 09 Bratislava

(ďalej označovaný ako „zhotoviteľ“)

Článok I.

Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva o dielo č. 51/6300/2007/01/07 zo dňa 15.5.2007 uzavretá medzi objednávatelom a zhotoviteľom v znení neskorších dodatkov (ďalej len „Zmluva“) sa mení nasledovne:

Čl. 1 ZMLUVNÉ STRANY

Bod 1.2. sa vypúšťa v celom znení a nový bod 1.2 Zhotoviteľ znie:

„ 1.2 Zhotoviteľ :	Združenie: „EKOTECHNIKA PLUS & TEERAG-ASDAG“
Zastúpený spoločnosťou:	TEERAG-ASDAG Aktiengesellschaft
	Hlavný partner
Sídlo:	Absberggasse 47, 1103 Viedeň
Prevádzkár:	Plynárenská 1, 821 09 Bratislava
Zastúpená:	Dir. Brmstr. Ing. Michal Sukal
	Ing. Joachim Kučera
Právna forma:	akciová spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Obchodného súdu vo Viedni pod č. 118596g
IČ:	118596g
DIČ:	2022400457
IČ DPH:	SK2022400457
Bankové spojenie:	UniCredit Bank Slovakia, a.s.
Číslo účtu:	8999964011/1111
Telefón:	02/536301471
Fax:	02/53630149
e-mail:	info@teerag-asdag.sk
osoby oprávnené rokovať:	
- vo veciach zmluvných:	Ing. Joachim Kučera, Dir. Brmstr. Ing. Michal Sukal
- vo veciach technických:	Ing. Joachim Kučera, Dir. Brmstr. Ing. Michal Sukal, Ing. Ľuboš Baník
- vo veciach realizačných:	Ing. Joachim Kučera, Dir. Brmstr. Ing. Ľuboš Baník
Doručovací adres:	TEERAG-ASDAG Aktiengesellschaft, stála prevádzkárňa Plynárenská 1, 821 09 Bratislava

(ďalej označovaný ako „zhotoviteľ“)

Čl. 2 PREDMET A PODSTATNÉ NÁLEŽITOSTI ZMLUVY

2.3 Cena diela

bod 2.3.1 sa dopĺňa:

V zmysle Zväzku 2, časť 2.3 Zmluvné podmienky zvlášťne, článok 12.3 Oceňovanie, sa cena diela v súlade s odsúhlasenou Zmenou technického riešenia č. 3 upravuje nasledovne:

Zmluvná cena podľa Zmluvy v znení dodatku č. 3 bez DPH	112 746 837,46 Sk
Úprava ceny v zmysle ZMT č.3 bez DPH	-247 655,15 Sk
Upravená zmluvná cena bez DPH	112 499 182,31 Sk
DPH 19%	21 374 844,60 Sk
Upravená zmluvná cena celkom s DPH	133 874 026,91 Sk
Slovom: stotridsaťtri miliónov osemstosedemdesiatštyritisíc dvadsaťšesť Sk a deväťdesiatjeden halierov.	

Rekapitulácia ceny stavby po objektoch je uvedená v prílohe č. 1 k Dodatku č. 4 k Zmluve.

Dopĺňa sa bod 2.3.4 ktorý znie:

„ 2.3.4 Faktúry za realizované práce vystavené od 09.09.2008 až do dokončenia diela za

zhotoviteľa vystavuje TEERAG-ASDAG AG a predkladá objedávateľovi. Súpis vykonaných prác podpisujú za zhotoviteľa každý člen združenia (za Ekotechniku Ing. Synčák, za TEERAG-ASDAG AG Ing. Kučera alebo Ing. Baník)"

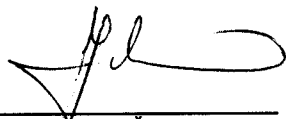
Článok II. Záverečné ustanovenia

1. Všetky ostatné doteraz dohodnuté ustanovenia v zmysle Zmluvy o dielo a jej dodatkov zostávajú nezmenené a platia naďalej v pôvodnom znení a v plnom rozsahu.
2. Nedeliteľnú súčasť Dodatku č. 4 tvorí príloha č.1 – Rekapitulácia ceny stavby po objektoch.
3. Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. Dodatok č. 4 tvorí neodeliteľnú súčasť Zmluvy.
4. Právne vzťahy neupravené týmto dodatkom sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
5. Tento dodatok bol vyhotovený v 6 vyhotoveniach, tri pre objednávateľa a tri pre zhotoviteľa.

Dátum 22. X. 2008

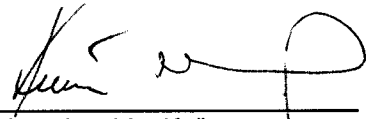
Dátum: 20. 10. 2008

Objednávateľ


Ing. Roman Žembera
generálny riaditeľ

SLOVENSKÁ SPRÁVA CIEST
Miletičova 19
826 19 BRATISLAVA
-8-

Zhotoviteľ


Ing. Joachim Kučera
Dir. Brmstr. Ing. Michal Šukal
splnomocnení podľa plnej moci

TEERAG-ASDAG
Aktiengesellschaft
Absberggasse 47
1103 Wien